

## Rapport Résumé

### Données Générales

Agence d' Exécution (EA): MINISTERIO DE AMBIENTE Y ENERGIA  
Secteur: ENVIRONMENT AND NATURAL DISASTERS-ENVIRONMENTAL MANAGEMENT AND GOVERNANCE  
Numéro(s) de Prêt(s): 1824/OC-CR  
Étape: Approved  
Type d' Opération: INV - Investissement  
Opération(s) Connexe(s): CR-T1021  
Sous-Type de l'Opération: ESP - Specific Investment Operation

### Fonds Disponibles (US\$)

Montant Courant Approuvé: 19.000.000,00  
Montant Décaissé à ce Jour: 1.186.000,00  
% Décaissé: 6,24  
Solde: 17.814.000,00

### Coût Total et Source de Financement

Initial BID: 19.000.000,00  
Courant BID: 19.000.000,00  
Pari Passu: 76,00  
Cofinancement/Pays: 6.000.000,00  
Estimation Initiale: 25.000.000,00  
Période d'Amortissement (mois): 130

### Catégorie d'Impact Environnemental et Social du Projet

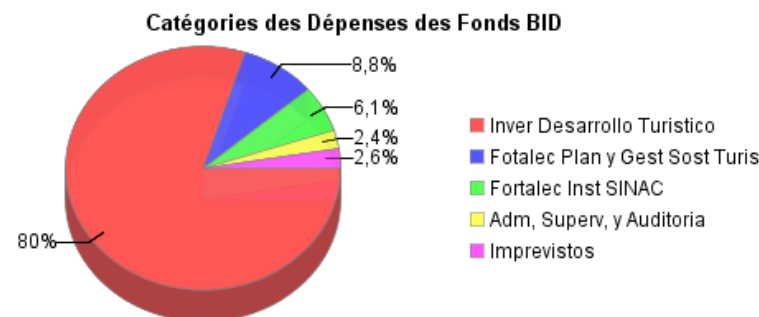
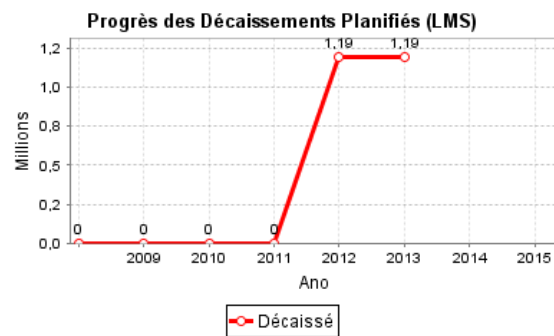
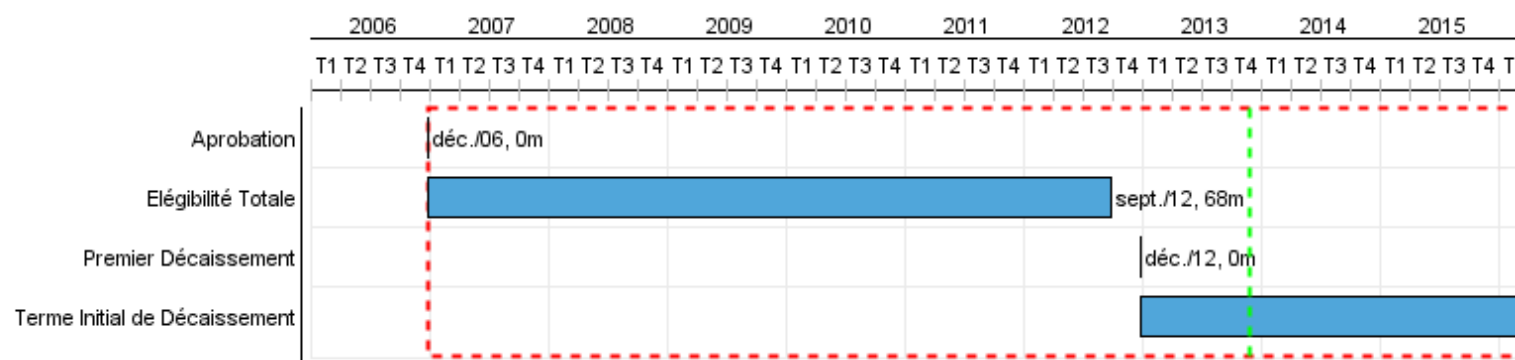
Catégorie d'Impact Environnemental et Social du Projet: C(R)

### Reformulation

( ) Les objectifs du projet ont-ils été reformulés?

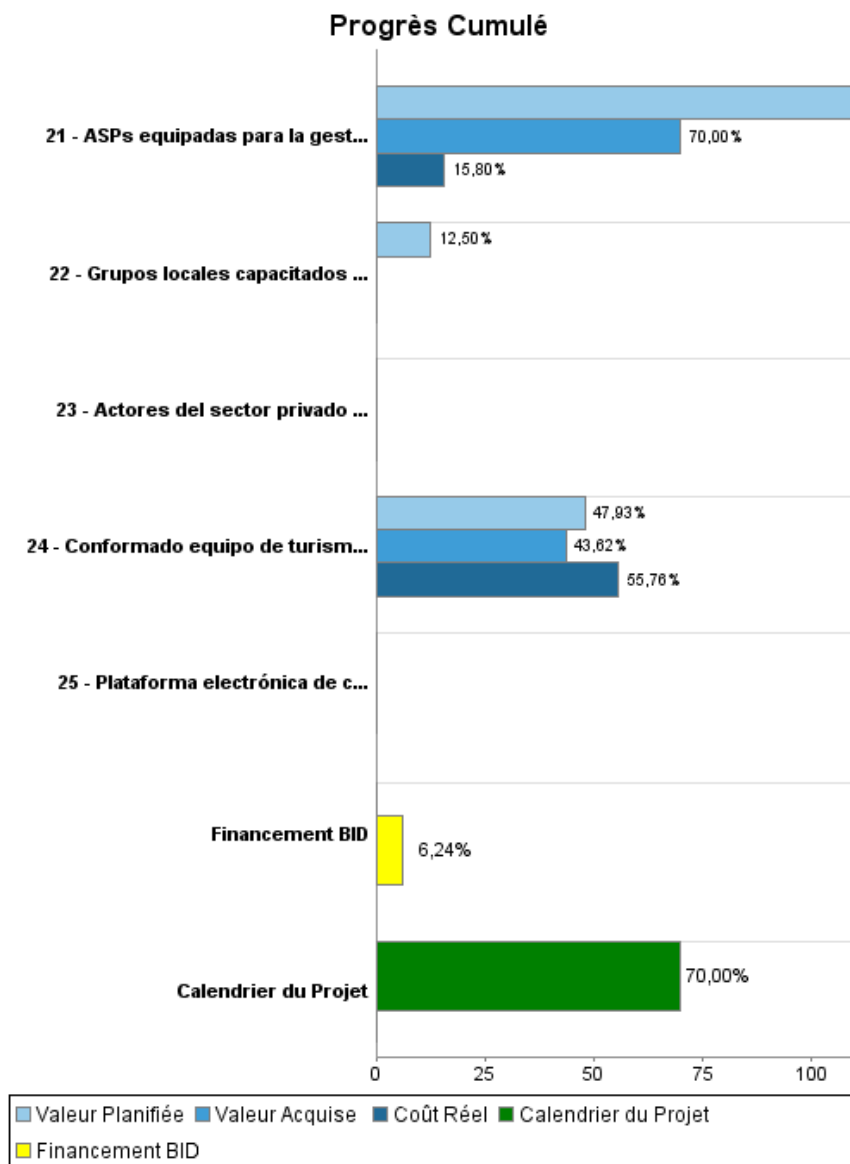
### Validation

Validé par le Chef de Division: 26-sep-2013  
Validé par le Représentant: 09-oct-2013



## Progrès Cumulé à 2013





## Résultats

<b>Résultat:</b>	El turismo en las Áreas Silvestres Protegidas estatales de Costa Rica consolidado de manera sostenible
------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------

Indicateur	Unité de Mesure	Ligne de Base	Année Ligne de Base		2012	2013	2014	2015	2016	Fin du Projet
Ingresos provenientes del turismo en las ASP incrementados	Millones de Colones CR	3.928,00	2011	P A				393,00	393,00	4.714,00
MIPYMES en el sector turismo en el área de influencia del Programa incrementadas.	MIPYMES		2011	P A					20,00	20,00
Visitación a las 10 ASP del Programa incrementada	Visitantes por año	1.111.798,00	2011	P A					1.181.942,00	1.222.977,00

**Produites: Progrès Physique et Financier Annuel 2013**

Description	Unité de Mesure	Physique				Financier			
		Planifié	Réel	Unités Cumulées	Unités FDP	Planifié	Réel	Coûts Cumulées	Coûts FDP
<b>I. Inversiones para el desarrollo turístico sostenible</b>									
Obras de infraestructura turística dentro de las ASP desarrolladas o rehabilitadas.	Obras	6,00			80,00	2.337.150,00			12.258.337,00
Obras de Infraestructura turística fuera de las ASP rehabilitadas o desarrolladas	Obras				40,00	5.000,00	1.496,00		3.986.663,00
<b>II. Fortalecimiento de la planificación y gestión sostenible del turismo</b>									
Planes y procesos de gestión de las ASP desarrollados	Planes y procesos	2,00			10,00	70.000,00			261.000,00
Material educativo de turismo en ASP producido y divulgado	Material educativo				2,00				351.500,00
ASP's con personal capacitado en turismo sostenible	ASP				6,00	25.000,00			153.000,00
ASP con sistema de monitoreo de impacto del proyecto	ASP	3,00			6,00	90.000,00			170.000,00
Municipios con Instrumentos de mejoramiento ambiental en operación	Municipios				10,00				202.000,00
Municipios con instrumento financiero para incrementar la recaudación a nivel municipal en aplicación	Municipios				10,00				55.500,00
Personal en los municipios capacitados en turismo sostenible	Funcionarios				120,00				69.000,00
Iniciativas de inversión y negocios identificadas	Iniciativa				10,00				80.000,00
Grupos locales capacitados para operar servicios no esenciales en las ASP	Grupos				3,00	10.000,00			80.000,00
Guías turísticos capacitados y acreditados	Guías Turísticos				60,00	35.000,00			70.000,00
Actores del sector privado capacitados en turismo sostenible	Personas				200,00				88.000,00
Encadenamiento productivos en turismo funcionando	Encadenamientos				4,00				100.000,00
<b>III. Fortalecimiento Institucional del SINAC</b>									
ASP's equipadas para la gestión del turismo	ASP	10,00	7,00		10,00	545.000,00	86.094,00		545.000,00
Conformado equipo de turismo sostenible	Equipo				1,00	231.968,00	206.924,65		581.000,00
Personal del SINAC capacitado en turismo sostenible	Funcionarios				30,00				50.000,00
Sistema de Información Gerencial en operación	Sistema				1,00				85.000,00
Plan estratégico diseñado	Plan				1,00				50.000,00
Manuales y procedimientos administrativos actualizados	Manuales y Procedimientos				1,00				30.000,00

## RAPPORT DE SUIVI

CR-L1001 - Tourism Program in Protected Areas  
2013 1º período con cierre al (31-oct.-2013)

Banque Interaméricaine de Développement - BID

Bureau de la planification stratégique et de l'efficacité du développement  
Dernière Mise à Jour: 25/09/2013

Description	Unité de Mesure	Physique				Financier			
		Planifié	Réel	Unités Cumulées	Unités FDP	Planifié	Réel	Coûts Cumulées	Coûts FDP
Sistema de recaudación electrónica de ingresos en operación	Sistema				1,00	30.000,00			130.000,00
Sistema de contabilidad diseñado y operando	Sistema				1,00				80.000,00
Estrategia de mercadeo diseñada	Estrategia	1,00			1,00	30.000,00			30.000,00
Publicaciones de promoción turística para ASP realizadas	Publicaciones				6,00				85.000,00
Plataforma electrónica de comunicación disponible	Plataforma				1,00				75.000,00
<b>IV. Administración, gastos financieros e imprevistos.</b>									
Administración, gastos financieros e imprevistos	N/A					1.253.735,00	85.972,00		5.334.000,00
<b>TOTAL</b>						<b>4.662.853,00</b>	<b>380.486,65</b>		<b>25.000.000,00</b>